以"感謝和友情"為主題,支援挑戰馬拉松的所有參賽者。

第6屆神戶馬拉

神戶馬拉松大賽已達到20,000人!! 增加2,000人

於2016年11月20日(星期日)舉行

報名時間:4月22日(星期五)⇒5月20日(星期五)

神戶馬拉松大賽網站:http://www.kobe-marathon.net/2016/english/





20,000選





/富吉高株式會社/神戶TOYOPET株式會社/株式會社J:COM West/大和房屋集團



報名須知

第6屆神戶馬拉松大賽(英文名稱: Kobe Marathon 2016)

■箱箱主軸

兵庫縣政府/神戶市政府/兵庫縣教育委員會/神戶市教育委員會/一般財團法 人兵庫田經競賽協會

■主辦方

神戶新聞社/朝日新聞社

■策劃和運營

神戶馬拉松實行委員會

一般財團法人兵庫田徑競賽協會

公益財團法人日本田徑競賽聯盟/公益財團法人兵庫縣體育協會/公益財團法人神戶市運動教育協會/兵庫縣運動推進委員會/神戶市運動推進委員協議會/公益財團法人兵庫縣殘障者運動協會/社會福祉法人神戶市社會福祉協議會/運動俱樂部21兵庫全縣聯絡協議會/兵庫縣商工會議所聯合會/神戶市商店街聯合會/一般社團法人兵庫縣醫師會/一般社團法人神戶市醫師會/公益社團法人兵庫縣護理協會/公益財團法人兵庫縣消防協會/神戶市消防協會/兵庫縣誌願者協會/公益社團法人兵庫觀光協會/財團法人神戶國際觀光會展協會/西日本旅客鐵道株式會社/關西鐵道協會/公益社團法人兵庫縣巴士協會/社團法人兵庫縣卡車協會/社團法人兵庫縣出租車協會/一般財團法人兵庫經濟研究所/NHK神戶電視台/株式會社SUN電視台/朝日放送株式會社/株式會社關西廣播電台

■領銜贊助 ------

希森美康株式會社

株式會社美納都銀行/株式會社城山/第一生命保險株式會社/株式會社亞瑟士日本/日本山崎面包株式會社/六甲奶油株式會社/神戶新交通株式會社/TOA株式會社/株式會社ROCK FIELD/株式會社神戶制鋼所/近畿日本旅行株式會社/住友橡膠工業株式會社/鄧祿普體育用品株式會社/富永貿易株式會社/康內特食株式會社/富吉高株式會社/神戶TOYOPET株式會社/株式會社J:COMWest/大和房屋集團

馬拉松 (42.195km)

2016年11月20日(星期日)9:00開始~16:00結束 ※采用分批起跑的方式。每批起跑時間將於日後通知。

以神戶市政府大樓前為起跑點,到明石海峽大橋橋下(縣立舞子公園附近)後, 折返回到市區,以神戶港人工島 (市民廣場附近) 為終點。 〈該路線已通過日本田徑競賽聯盟和國際馬拉松及路跑協會(AIMS)認證〉

以2016年日本田徑競賽聯盟競賽規則、以及本屆大賽章程為準。

■賽事分類/報名方式/參賽者類型/名額/時間限制/參賽費

賽事分類	報名方式	參賽者類型	名額	時間限制	參賽費(1名)
馬拉松 (42.195km)	個人報名 ※1 ※2 集體報名 (2至3名一組) ※1	①登記參賽者 ②一般參賽者 一般参赛者	20,000人 ※3	7小時 ※4※5	10,300日圓 含慈善捐款 100日圓 ※6

- ※1. 每人只能以個人或集體的方式報名參加一項比賽。
- ※2. 神戶馬拉松首次參賽名額,年齡段名額,種子選手名額,魅力女性選手名額只限個人報名。
- ※3. 包含神戶馬拉松首次參賽名額,年齡段名額,種子選手名額,魅力女性選手名額, 團體志工名額,殘障者(持有《殘障手冊》者),旅外人士,3・11災民名額。
- ※4. 計時以第1聲起跑槍聲為淮。
- ※5. 從交通安全和警備業務、以及競賽運行等效率起見,在各路段分別設置封鎖時間。 關於時間等內容將於分批起跑的詳情決定後另行通知。 遲到者或大幅落後者應在封鎖地點終止比賽。
- ※6. 慈善捐款將由"神戶馬拉松友誼金庫"有效運用。

※7. 請註意

神戶馬拉松首次參賽名額,年齡段名額,種子選手名額,魅力女性選手名額, 需透過日文版網頁提交報名申請,透過其他語種網頁(外國語網頁)提交的申請無效。

※0 善計音

集體報名需透過日文版網頁提交報名申請,透過其他語種網頁(外國語網頁) 提交的申請無效。

■参賽資格

出生於1998年4月1日以前者。

- ●登記參賽者: 日本田徑競賽聯盟的註冊運動員
- 2一般參賽者: 未註冊日本田徑競賽聯盟者等
 - ※①、②均包含本屆大賽的國內外推薦運動員,有能力在6小時30分鐘以內 到達終點的男十或女十。
- 不可乘坐輪椅參賽。
- 難以單獨參賽的殘障人士可由1名伴跑員陪同(導盲犬不可伴跑)。

(1) 報名方法

網上報名 http://www.kobe-marathon.net/2016/english/

(2) 報名期間

2016年4月22日(星期五)10時至5月20日(星期五)17時 ※以日本時間為準

(3) 參賽資格通知

如果報名人數超過定額,將進行抽簽。

參賽資格審核結果將於6月30日(星期四)【暫定】公布。

(4) 參賽費

獲得參賽資格的選手需在規定日期前向指定銀行賬戶匯入參賽費用, 否則將失去參賽資格。

(5) 註意事項

殘障者(持有《殘障手冊》者)請於報名時填妥相關項目。

(1) 時間: 2016年11月18日(星期五)

13:00~20:00(以最終進場時間為準)(暫定) 19日(星期六)

10:00~19:00(以最終進場時間為準)(暫定)

- (2) 地點: 神戶國際展示場 (EXPO會場)
 - ※ 比賽當天(11月20日)以及規定日期之外的時間不受理報名。
 - ※陪跑員報到時間和程序與參賽者同樣。
 - ※報到時,請出示身份證等證件,以便確認參賽者是否本人參賽。
 - (報到手續不得代辦)
 - ※無證件者不受理報到。
 - ※殘障人士請攜帶《殘障手冊》。

- ●分別表彰男女第1名至第8名。
- ●分別表彰各年齡段(每5歲設一段)的男女第1名至第8名。 ※男女第1名至第8名的獲獎者除外。獎狀將於日後寄出。

主辦方承諾,充分註意個人信息的重要性,遵守關於個人信息保護的法律法規,根據主辦方的個人信息保護方針,妥善保管個人信息。

所獲得的信息將主要用以提高面向參賽者的服務,包括:隨機抽選;寄送參賽須知、成績單、相關信息等通知;由贊助方、合作方、主辦方、關聯單位提供配套服務;發布比賽記錄(排行榜)等等。

※主辦方或神戶馬拉松報名中心的工作人員會與報名者取得聯系,確認申請材料中的有關事項。

■神戶馬拉松報名規則

請參賽者在同意以下報名規則後,填寫必要事項。

- (1) 同時以個人和集體的方式報名參賽將會被取消參賽資格,參賽費亦不退還。
- (2)不得謊報姓名、年齡、性別、國籍、居住地區等,也不得代跑或轉讓出場資格。 若出現上述違規行為,除取消參賽資格,主辦方亦不退還參賽費或補償任何損失。
- (3) 報名後不得擅自變更、修正、取消登記內容。事務局只有在需要確認登記內容 時才會通過電子郵件或電話詢問。
- (4) 連網機器或線路的故障造成通知延遲,主辦方概不負責。
- (5) 若由於不應歸咎於主辦方的原因不得不取消本屆大賽(地震、風災水災、 降雪、事件、事故、疾病等),主辦方則不退還參賽費。
- (6) 大賽當天,若參賽者因公共交通、路況等原因而遲到,主辦方將不承擔一切責任。
- (7) 出現突發疾病、物品丟失等事故時,除採取相應應急措施外,主辦方概不負責。
- (8) 在大賽會場(包括路跑段)內,禁止攜帶或展示象征企業名稱、產品名稱 等的圖標或商標,以及具有廣告宣傳效果的物品。
- (9) 比賽相關的視頻、照片、報道、及參賽者姓名、年齡、住址(國家名、省市名 或區鎮名)等內容的電視、報紙、雜誌、網絡等的發佈權肖像權歸主辦方所有。
- (10) 主辦方承諾, 遵守關於個人信息保護的法律法規, 妥善保管參賽者個人信息。
- (11) 本大賽遵照日本國內所有相關法律法規,依法舉辦。
- (12) 除報名規則外,主辦方遵照大賽規則舉辦本次比賽。

慈善商品介紹

若參賽者有意,在報名時可選購以下專用慈善商品。

慈善商品銷售款將由"神戶馬拉松友誼金庫"有效運用。

1,000日圓 慈善號碼卡

2 3,000日圓 慈善號碼卡及原創商品

請佩戴"慈善號碼卡"參賽!

慈善號碼卡正面和背面印有您的姓名或昵稱。 申請時請從下面①~③中選擇其中一項。

※日本田径竞赛联盟的注册运动员不能佩戴慈善号码卡。

(1) 標示自己的姓名(全名)

(2) 標示昵稱

註意事項:如果昵稱屬於下記情況則不予以受理。

- •公司名,企業名,店名,商品名
- 只含有數字, 表情符號, 記號和前面三者的組合
- 有關宗教和信仰的名稱
- 被認為是歧視和禁止用語的名稱
- •被認為違反公共秩序和道德的名稱
- 或者其他主辦方不認可的名稱

(3)只標有慈善號碼(如果沒有填寫姓名,則無法標示)

[正面]



Marketon K OBE 2016 C OF ヤン A 10001

[背面]

※此慈善號碼卡僅供參考

● 参客費用、手續費等

比賽項目	報名方法	參賽費 支付方法	参賽費	手續費	慈善商品		合計金額
	網絡報名	語種網頁 信用卡支付	10, 300日圓	3,400日圓	不購買慈善商品	0日圓	13,700日圓
	(透过過其他語種網頁 (外國語網頁)報名)				①購買慈善號碼卡者	1,000日圓	14,700日圓
					②購買慈善號碼卡及特許商品者	3,000日圓	16,700日圓

※诵過日文版網頁報名,手續費 510 日圓。 ※诵過日文版網頁報名,可以使用信用卡支付或在便利店支付參賽費用。

■報名至參賽的流程

4月22日(星期五) 開始受理報名

網絡(10:00~)

http://www.kobe-marathon.net/2016/english/

5月20日(星期五) 報名截止

17:00截止

※報名人數超過比賽規定人數時, 將進行隨機抽選。

6月30日(星期四)(暫定) 當選與否結果通知

所有報名者均將接到通知。

7月中下旬 參賽費付款截止

請按規定方法支付參賽費。

10月中旬 寄送參賽指南

約於大賽1個月前寄送參賽指南。

※透過日文版網頁報名的參賽者,將可以通過RUNNET個人主頁下載參賽指南通知。透過其他語種網頁(外國語網頁)報名的參賽者,將可以通過JTB體育站(JTBSports Station)個人主頁下載參賽指南通知。

11月18日(星期五) 13:00~20:00 (到場時間)(暫定)

11月19日(星期六) 10:00~19:00 (到場時間)(暫定)

參賽者報到

比賽當天不受理報名。 報到時,請出示身份證等證件, 以便確認參賽者是否本人參賽。

※參賽者必須在左記規定日期內報名。
※殘障人士請攜帶《殘障手冊》。

報到地點:

神戶國際展示場 (EXPO會場)

11月20日(星期日) 大賽當天

9:00 起跑

★起點:神戶市政府大樓前

★终点:神戸港人工島 (市民廣場附近)

■參加獎

參賽者可獲得紀念T恤。請參考下列尺碼表(JASPO規格)申請尺碼。

● 男性用

尺碼	S	M	L	0	XO
身高 (參考值)	165cm	170cm	175cm	180cm	185cm
胸圍(參考值)	88cm	92cm	96cm	100cm	104cm

●女性用

尺碼	S	М	L	0
身高 (參考值)	155cm	160cm	165cm	170cm
胸圍(參考值)	80cm	83cm	86cm	89cm

- ※報名申請時若未填T恤尺碼,不論男女均贈送M號。
- ※男性不能選擇女性用T恤,女性也不能選擇男性用T恤。
- ※女性用T恤設計得稍緊身,選擇尺碼時請註意。
- ※因運營關系,有時會無法提供申請尺碼的T恤, 敬請見諒。

- (1) 請勿通過電話向報名中心及事務局咨詢、查詢報名情況、抽簽結果等。
- (2) 通過網絡報名時,因使用的機器終端、操作系統、瀏覽器的不同,可能 出現無法報名的情況。
- (3) 6月30日(周四)(暫定)用電子郵件通知全體報名者抽簽結果。因登記 錯誤的電子郵件等原因不能或未收到通知,主辦方不會進行再次確認, 敬請見諒。此外,因郵件接收設定或安全設定等無法收到通知抽簽結果 等的郵件而造成權利受損時,本大會一概不予負責。
- (4) 關於參賽費等的收據:
 - 信用卡支付

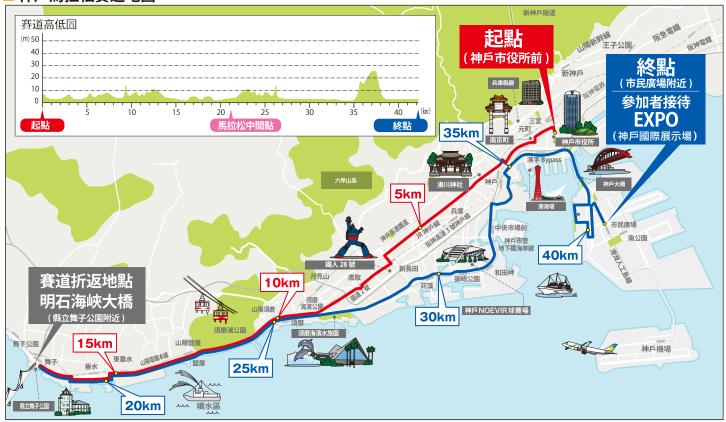
主辦方將不開具收據,請以信用卡公司提供的《消費清單》或《付款通知單》作爲支付收據。

● 便利店支付

主辦方將不開具收據,請以匯款單據作為支付收據。 (※只限日文版網頁報名)

- (5) 緊急車輛通過時,參賽者可能得暫停比賽,但暫停時間仍會算入比賽記錄。
- (6) 經主辦方同意後,會進行資料照片等的代理銷售。
- (7) 未成年人報名必須事前取得家長許可。
- (8) 對於上述未提及的事官, 請導從大賽主辦方的要求。
- (9) 此報名須知只適用於第6屆神戶馬拉松大賽。

神戶馬拉松賽道地圖



■神戶馬拉松友誼金庫

神戶馬拉松吸取阪神·淡路大地震的經驗與教訓開設了"友誼金庫",從人力、物資、資金三方面,援助日本國內外的受災區。 神戶馬拉松為市民馬拉松大賽,目標是通過策劃各種與大賽相關的活動來壯大友誼金庫,使其能從多方面援助遭受自然災害的地區。

物資支援

由大會制作的剩余T恤·毛巾和大會當天選手 捐贈的衣服等經送洗後保管,然後轉送至國內 外的受災區或開發中國家。

目前為止主要的支援地

- 阿蘇市社會福祉協議會
- 洲本市社會福祉協議會
- 滋賀縣高島市社會福祉協議會
- ●丹波市災害救援物資中心等、 通過NPO法人日本救援衣料 中心寄贈於開發中國家。



人力支援

各位有志之士請到"兵庫義工廣場"網站裡的 "野路菊義工網"登記,以便能持續參加大範圍 的活動及各地區的義工活動。上網登記後會定 期收到電子郵件雜誌"野路菊V-NEWS"。 "野路菊是兵庫縣的縣花。

https://www.hyogo-vplaza.jp/mag/index2.html 請註意:網站和電子郵件雜誌均為日文版,

敬請見諒。



資金支援

大會將部分參加費做為"慈善捐款",販賣慈善商品、設置捐款箱等,募集到的款項將援助受災地區。



第6屆馬拉松大賽將募集新的慈善基金捐贈團體,擴展支援的範圍。

目前為止主要的支援地

- ●3・11東日本大地震宮城兒童育英基金籌款
- 菲律賓台風兵庫縣義援金募集委員會
- ●巖手學習希望基金
- ●福島縣支援金
- ●尼泊爾地震兵庫縣義援金 募集委員會等



隨時受理慈善捐款,詳情請參閱馬拉松大賽網頁。

■ 神戶馬拉松的請求

神戶馬拉松的目標是成為"世界第一"參賽選手最守秩序的大賽,期望每位參賽者都能共享路跑的喜悅。無論是參賽者還是聲援者都請相互合作,遵 守規則,共創一個"世界第一"的大賽。

- (1)不得在報名時做假、代理報名、轉讓出場資格或在大賽當日代跑。
- (2)參賽者應註意保持健康狀態,進行足夠的訓練,事前接受體檢等,以確保參賽當天萬無一失。
- (3)不得違反公共秩序和道德,或穿著不適合參賽的服裝。

● 查詢

報名查詢

▶神戶馬拉松報名中心

地址: 日本大阪JTB體育站JTB西日本MICE事業部神戶馬拉松報名中心

電話:+81-6-6252-4009

營業時間: 9:30 - 17:30 (除星期六、日、節假日)

※以日本時間為準

信 箱: jtbss@west.jtb.jp

※神戶馬拉松報名中心將於4月21日(星期四)開始接受報名。 ※將從上述地址寄送完賽證書等通知。

住宿查詢

▶神戶馬拉松住宿預約中心

郵編650-0032 日本神戶市中央區伊藤町121神戶伊藤町大廈8樓 近畿日本旅行株式會社 神戶支店

電話: +81-78-321-0644

營業時間: 10:00 - 17:00 (除星期六、日、節假日)

※以日本時間為準

※神戶馬拉松住宿預約中心將於抽簽結果發表後開始接受預約。